



الكرسي الرسولي

قارعلإا إلالا ؤلوسرللا قراي، زلإا

كلمة قداسة البابا فرنسيس

ففي اللقاء بين الأديان في سهل أور

السبت 6 مارس / آذار 2021

[Multimedia]

أبها الإخوة والأخوات الأعزّاء،

هذا المكان المبارك هو مكان الأصول والينابيع، هنا بدأ عمل الله وولدت دياناتنا. وهنا، حيث عاش أبونا إبراهيم، يبدو وكأننا نعود إلى بيتنا. هنا سمع إبراهيم دعوة الله، ومن هنا انطلق في رحلة غيرت التاريخ. ونحن نثمر تلك الدعوة وتلك الرحلة. قال الله لإبراهيم: انظر إلى السماء وأحص النجوم (را. تك 15، 5). في تلك النجوم رأى إبراهيم وعد نسله، لقد رأنا نحن. واليوم، نحن اليهود والمسيحيين والمسلمين، مع إخوتنا وأخواتنا من الديانات الأخرى، نكرم أبانا إبراهيم ونعمل مثله: ننظر إلى السماء ونسير على الأرض.

1. ننظر إلى السماء. نشاهد السماء نفسها بعد آلاف السنين، ونرى النجوم نفسها. إنها تضيء أحلك الليالي لأنها تضيء معاً. وبذلك، تُعطينا السماء رسالة الاتحاد: يدعونا الإله العليّ، من فوق، إلى عدم الانفصال أبداً عن الأخ المقيم إلى جانبنا. الله المتعالي من فوق، يدعونا نحو أخينا المختلف عنا. فإذا أردنا أن نحافظ على الأخوة بيننا، لا يمكننا أن نحول نظرنا عن السماء. نحن، نسل إبراهيم وممثلي الديانات المختلفة، نشعر قبل كل شيء أننا نحمل هذه المسؤولية: أن نساعد إخوتنا وأخواتنا ليرفعوا نظرتهم وصلاتهم إلى السماء. جميعنا في حاجة إلى ذلك، لأننا وحدنا لا نكفي أنفسنا. الإنسان ليس كُلي القدرة، ولا يقدر أن يعيش وحده. إذا أبعد الله عن حياته، انتهى به الأمر إلى عبادة الأمور الأرضية. لكن خيرات العالم، التي تجعل الكثيرين ينسون الله والآخرين، ليست هي سبب رحلتنا على الأرض. إننا نرفع أعيننا إلى السماء ليرتفع فوق دنيا الأباطيل، ونخدم الله لنخرج من عبودية الأنا، لأن الله يدعونا إلى المحبة. هذا هو الدين الحقيقي: أن نعبد الله وأن نحب القريب. في عالم اليوم، الذي غالباً ما ينسى الله العليّ أو يقدم صورة مشوهة عنه تعالى، فإن المؤمنين مدعوون ليشهدوا لإصلاحه، وليبنوا أبوته بأن يكونوا هم إخوة فيما بينهم.

من هذا المكان ينبوع الإيمان، من أرض أبينا إبراهيم، نؤكد أن الله رحيم، وأن أكبر إساءة وتجديف هي أن ندس اسمه القدوس بكرهية إخوتنا. لا يصدر العداء والتطرف والعنف من نفس متدينة: بل هذه كلها خيانة للدين. ونحن المؤمنين، لا نقدر أن نصمت عندما يسبى الإرهاب إلى الدين. بل واجب علينا إزالة سوء الفهم. لا نسمح لنور السماء أن تغطي غيوم الكراهية! كانت كيفية فوق هذا البلد، غيوم الإرهاب والحرب والعنف المظلمة. وعانت منها جميع الجماعات العرقية والدينية. أود أن أذكر بصورة خاصة اليزيديين الذين بكوا لمقتل الكثيرين منهم، وشاهدوا ألوف

النساء والفتيات والأطفال يُخطفون ويأعون كعبيد، وقد أخضعوا للعنف الجسدي والارتداد الديني الإجباري. نُصلي اليوم من أجل الذين تحمّلوا هذه الآلام، والذين ما زالوا في عداد المفقودين والمخطوفين حتى يعودوا إلى بيوتهم قريباً. ونُصلي من أجل احترام حرية الضمير والحرية الدينية والاعتراف بها في كل مكان: إنها حقوق أساسية، لأنها تجعل الإنسان حراً للتأمل في السماء التي خلق لها.

عندما اجتاحت الإرهاب شمال هذا البلد الحبيب، دمرَ يوحشية جزءاً من تراثه الديني الثمين، بما في ذلك الكنائس والأديرة ودور العبادة لمختلف الجماعات. ولكن حتى في تلك اللحظات الحالكة، كانت النجوم تتألق. أفكر في الشباب المسلمين المتطوعين في الموصل، الذين ساعدوا في إعادة ترميم الكنائس والأديرة، وبنوا صداقات أخوة على أنقاض الكراهية، وأفكر في المسيحيين والمسلمين الذين يرممون اليوم معاً المساجد والكنائس. كلّمنا الأستاذ علي ثجيل عن عودة الحجاج إلى هذه المدينة. الحج إلى الأماكن المقدسة أمر مهم: إنها أجمل علامة للحنين إلى السماء ونحن على الأرض. لذلك حبّ الأماكن المقدسة، والمحافظة عليها، ضرورة وجودية، متذكرين أبانا إبراهيم، الذي أقام في أماكن مختلفة مذابح لله متجهّة إلى السماء (را. تك 12، 7، 8؛ 13، 18؛ 22، 9). ليساعدنا أبونا إبراهيم أن نجعل الأماكن المقدسة، لكل واحد منا، واحة سلام ومكان لقاء للجميع! فهو، بأمانته لله، صار بركة لجميع الشعوب (را. تك 12، 3). وليكن وجودنا هذا اليوم على خطاه علامة بركة ورجاء للعراق، والشرق الأوسط، والعالم أجمع. السماء لا تتعب من الأرض: الله يحب كل أبنائه وكل الشعوب. ونحن أيضاً، لا نتعب أبداً من النظر إلى السماء، ومن النظر إلى هذه النجوم، التي نظرت ورأت أبانا إبراهيم في زمنه.

2. نسير على الأرض. النظر إلى السماء لم يبعد عيني إبراهيم عن الأرض، بل شجّعته ليسير على الأرض، وأن يشرع في رحلة، شملت من خلال نسله، كل زمان ومكان. ولكن، كل شيء بدأ هنا، من هنا، أخرجه الله "من أور" (را. تك 15، 7). كانت مسيرته مسيرة خروج، وفيها تضحيات: كان عليه أن يترك الأرض والبيت والأقرباء. ولكن، بالتخلي عن عائلته، صار أباً لعائلة شعوب كثيرة. يحدث شيء مشابه لنا أيضاً: في مسيرتنا، نحن أيضاً مدعوون أن نترك روابط وعلاقات تغلق علينا في مجموعاتنا، فتمنعنا من أن نرحب بمحبة الله اللامحدودة. وأن نرى في الآخرين إخوة. نعم، نحن بحاجة إلى أن نخرج من أنفسنا، لأننا نحتاج بعضنا لبعض. لقد جعلتنا الجائحة نفهم أن "لا أحد يخلص وحده" (رسالة بابوية العامة، 54 *Fratelli tutti*). ومع ذلك، تعاودنا دائماً التجربة، لنضع المسافات بيننا وبين الآخرين. والمبدأ "لينح كل واحد بنفسه"، يصبح عاجلاً: "الجميع ضد الجميع"، وذلك أسوأ من الجائحة (را. نفس المرجع، 36). في العواصف التي تمرّ بها، لن نخلصنا عزلتنا، ولن نخلصنا السياق إلى التسلح وبناء الجدران. ذلك يزيدنا بعداً بعضنا عن بعض، ويزيدنا غصبا وكراهية. ولن نخلصنا عبادة المال، التي تغلقنا على أنفسنا وتوقعنا في هوة عميقة من عدم المساواة تغرق فيها البشرية. ولن نخلصنا الاستهلاك الذي يحدّر الذهن ويشل القلب.

الطريق الذي تشير إليه السماء ليسير فيه هو طريق آخر. إنه طريق السلام. ويطلب منا، خاصة في العاصفة، أن نجهّد معاً بالاتجاه نفسه. بينما كلنا نعاني من الجائحة، وبينما تسببت الصراعات هنا في شقاء كثير، إنه من غير اللائق أن يهتم أحد بشؤونه الخاصة فقط. لن يكون سلام يدون مشاركة وقبول الجميع للجميع، وبدون عدالة تضمن المساواة والازدهار للجميع، بدءاً بالمستضعفين. ولن يكون سلام يدون أن تمتد الشعوب يدها إلى الشعوب الأخرى. ولن يكون سلام ما زلنا نعتبر الآخرين أنهم آخرون، وليسوا "نحن"، جزءاً منا. ولن يكون سلام ما دامت التحالفات تنشأ ضد أحد ما، لأن تحالفات البعض ضد البعض لا تزيد إلا الانقسامات. السلام ليس فيه غاليون ومغلوبون، بل إخوة وأخوات، يسيرون من الصراع إلى الوحدة، رغم سوء التفاهم وجراح الماضي. لنصل ولنطلب هذا السلام لكل الشرق الأوسط، وأفكر بشكل خاص في سوريا المجاورة المعذبة.

كان أبونا إبراهيم نبيّ العليّ، وهو الذي يجمعنا اليوم متحدين معاً. تقول نبوءة قديمة إن الشعوب "سيضربون سيوفهم سيكاً ورماحهم مناجل" (أش 2، 4). هذه النبوءة لم تتحقق، بل السيوف والرماح صارت صواريخ وقنابل. فمن أين يمكن أن يبدأ طريق السلام؟ بأن نعمل على ألا يكون لنا أعداء. من كانت له الشجاعة لينظر إلى النجوم، ومن يؤمن بالله، ليس له أعداء يقاتلهم. له عدو واحد فقط، واقف على باب القلب ويقرع ويريد الدخول: هو العداوة. يسعى البعض ليكون لهم أعداء، أكثر من سعيهم ليكون لهم أصدقاء، ويبحث كثيرون عن مصالحهم الخاصة على حساب

الآخرين. إِلَّا أَنْ مَنْ يَنْظُرُ إِلَى النُّجُومِ وَالْوَعُودِ، وَمَنْ يَتَّبِعْ طُرُقَ اللَّهِ، لَا يُمَكِّنُ أَنْ يَكُونَ عَدُوًّا لَآخَدَ، بَلْ هُوَ مِنْ أَجْلِ الْجَمِيعِ. وَلَا يُمَكِّنُ أَنْ يَبْرِرَ أَيَّ شَكْلٍ مِنْ أَشْكَالِ الْهَيْمَةِ وَالظُّلْمِ وَالْإِنتِهَاقِ، وَلَا يُمَكِّنُ أَنْ يَعْتَدِيَ عَلَى أَحَدٍ.

أَيُّهَا الْأَصْدِقَاءُ الْأَعْزَاءُ، هَلْ كُلُّ هَذَا مُمَكِّنٌ؟ يُشَجِّعُنَا أَبُونَا إِبْرَاهِيمَ، هُوَ الَّذِي عَرَفَ أَنْ يَرْجُو عَلَى غَيْرِ رَجَاءِ (روم 4، 18). فِي عِبرِ التَّارِيخِ، كَثِيرًا مَا سَعَيْنَا إِلَى تَحْقِيقِ أَهْدَافِ أَرْضِيَّةٍ فَقَطْ، وَسَارَ كُلُّ مَنَا يَمْفُرِدِهِ، لَكِنْ يَعُونَهُ تَعَالَى يُمَكِّنُنَا أَنْ نُبَدِّلَ أَنْفُسَنَا نَحْوَ الْأَفْضَلِ. عَلَيْنَا نَحْنُ إِنْسَانِيَّةِ الْيَوْمِ، وَقَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ، نَحْنُ الْمُؤْمِنِينَ مِنْ كُلِّ الْأَدْيَانِ، أَنْ نُحَوِّلَ أَدَوَاتِ الْكَرَاهِيَّةِ إِلَى أَدَوَاتِ سَلَامٍ. عَلَيْنَا نَحْنُ أَنْ نَحْتِ الْمَسْؤُولِينَ عَنِ الشُّعُوبِ، وَبَشِدَّةٍ، حَتَّى يَبْدُلُوا انْتِشَارَ الْأَسْلِحَةِ الْمُتَزَايِدِ يَتَوَزِعُ الْغِذَاءُ لِلْجَمِيعِ. عَلَيْنَا نَحْنُ أَنْ نُسَكِّتَ الْإِتِهَامَاتِ الْمُتَبَادَلَةِ، لِنَسْمَعَ سَمَاعَ صُرَاخِ الْمَظْلُومِينَ وَالْمُبْعَدِينَ عَلَى هَذَا الْكُوكَبِ: كَثِيرُونَ هُمْ الْمَحْرُومُونَ مِنَ الْخَبَرِ وَالِدَوَاءِ وَالتَّعْلِيمِ وَالْحَقُوقِ وَالْكَرَامَةِ! عَلَيْنَا نَحْنُ أَنْ نُسَلِّطَ الصُّوَّةَ عَلَى الْمُنَاوَرَاتِ الْمَشْبُوهَةِ الَّتِي تَدُورُ حَوْلَ الْمَالِ، وَأَنْ نَطْلُبَ بَشِدَّةٍ أَنْ لَا يَذْهَبَ الْمَالُ دَائِمًا لِتَغْذِيَةِ شَهْوَةِ الْبَعْضِ الْجَامِحَةِ. عَلَيْنَا نَحْنُ أَنْ نَحْرُسَ بَيْتَنَا الْمُشْتَرَكِ مِنْ نَوَايَا الْمُدْمِرَةِ. عَلَيْنَا نَحْنُ أَنْ نَذْكُرَ الْعَالَمَ بِأَنَّ الْحَيَاةَ الْبَشَرِيَّةَ قِيمَتُهَا يَمَا هِيَ، وَلَيْسَ يَمَا تَمْلِكُ، وَأَنَّ حَيَاةَ الْجَنِينِ، وَكِبَارِ السِّنِّ، وَالْمُهَاجِرِينَ، رَجَالًا وَنِسَاءً مِنْ كُلِّ لَوْنٍ وَقَوْمِيَّةٍ، هِيَ دَائِمًا مَقْدَسَةٌ، وَقِيمَتُهَا مِثْلُهَا مِثْلُ حَيَاةِ الْجَمِيعِ! عَلَيْنَا نَحْنُ أَنْ نَحْلِيَ بِالشَّجَاعَةِ لِنَرْفَعَ أَعْيُنًا وَنَنْظُرَ إِلَى النُّجُومِ، نُجُومِ الْوَعْدِ، النُّجُومِ الَّتِي رَأَتْ أَبَانَا إِبْرَاهِيمَ.

كَانَتْ مَسِيرَةُ إِبْرَاهِيمَ بَرَكَهَ سَلَامٍ. لَكِنْ لَمْ تَكُنْ سَهْلَةً: كَانَ عَلَيْهِ أَنْ يُوَاكِهَ مَعَارِكَ وَأَحْدَاثًا غَيْرَ مُتَوَقَّعَةٍ. أَمَامَنَا نَحْنُ أَيْضًا طَرِيقٌ وَعَرٌّ، وَنَحْتَاجُ، مِثْلَ آبَانَا إِبْرَاهِيمَ، أَنْ نَتَّخِذَ خَطَوَاتِ مَلْمُوسَةٍ، وَأَنْ نَحْجَّ نَحْوَ الْآخِرِ حَتَّى نَكْتَشِفَ وَجْهَهُ، وَأَنْ نَتَبَادَلَ الذِّكْرِيَّاتِ، وَالنَّظَرَاتِ وَلَحْظَاتِ الصَّمْتِ، وَالْقِصَصِ وَالْخَبَرَاتِ. أَثَرَتْ فِي شَهَادَةِ السَّيِّدِينَ دَاوُدَ وَحَسَنَ، مَسِيحِي وَمُسْلِمٍ، دَرَسُوا مَعًا وَعَمِلُوا مَعًا وَلَمْ تُحِيطْهُمْ الْاِخْتِلَافَاتِ. مَعًا بَنَوْا الْمُسْتَقْبَلَ، وَاكْتَشَفُوا أَنَّهُمَا إِخْوَةٌ. لِلْمُضِيِّ قُدَمًا، نَحْتَاجُ نَحْنُ أَيْضًا إِلَى أَنْ نَقُومَ مَعًا بِشَيْءٍ جَيِّدٍ وَعَمَلِيٍّ. هَذَا هُوَ الطَّرِيقُ، خَاصَّةً لِلشَّبَابِ الَّذِينَ لَا يَسْتَطِيعُونَ أَنْ يَرَوْا أَحْلَامَهُمْ تَحْتَطُّمٍ يَسَبِّبُ صِرَاعَاتِ الْمَاضِي! مِنَ الضَّرُورِيِّ تَنْشِئَتُهُمْ عَلَى الْأَخْوَةِ، مِنَ الضَّرُورِيِّ لِنَنْظُرَ إِلَى النُّجُومِ. وَهَذَا أَمْرٌ عَاجِلٌ حَقًّا، لِأَنَّهُ اللَّقَاحُ الْأَكْثَرُ فَعَالِيَّةً لِيُلَوِّغَ غَدٍ فِيهِ سَلَامٌ. لِأَنكُمْ أَنْتُمْ، أَيُّهَا الشَّبَابُ الْأَعْزَاءُ، حَاضِرُنَا وَمُسْتَقْبَلُنَا!

مَعَ الْآخَرِينَ فَقَطْ يُمَكِّنُ أَنْ تَلْتَمِمَ جِرَاحَ الْمَاضِي. تَحَدَّثْتُ السَّيِّدَةِ رَفْعَ عَنْ مِثَالِ نَاجِيِ الْبُطُولِيَّ، مِنْ طَائِفَةِ الصَّابِيَةِ الْمُنْدَائِينَ، الَّذِي فَقَدَ حَيَاتَهُ فِي مُحَاوَلَةٍ لِإِنْقَازِ عَائِلَةٍ جَارِهِ الْمُسْلِمِ. كَمْ مِنَ النَّاسِ هُنَا، فِي صَمْتِ الْعَالَمِ وَعَدَمِ اهْتِمَامِهِ، بَدَأُوا رَحَلَاتِ الْأَخْوَةِ! تَحَدَّثْتُ أَيْضًا لَنَا السَّيِّدَةِ رَفْعَ عَنْ مُعَانَاةِ الْحَرْبِ الَّتِي لَا تُوصَفُ، وَالَّتِي أَجْبَرَتْ الْكَثِيرِينَ أَنْ يَتْرَكُوا بِيُوتَهُمْ وَوُطَنَهُمْ بَحْثًا عَنْ مُسْتَقْبَلِ لَابْنَانِهِمْ. شُكْرًا، رَفْعَ، عَلَى مُشَارَكَتِنَا إِرَادَتِكَ الرَّاسِخَةَ لِلْبَقَاءِ هُنَا فِي أَرْضِ آبَائِكَ. كَثِيرُونَ لَمْ يَنْجَحُوا وَاضْطُرُّوا إِلَى الْفِرَارِ. أَتَمْنَى أَنْ يَجِدُوا تَرْحِيًّا وَدِيًّا يَسْتَجِيبُهُ أَشْخَاصٌ ضَعْفَاءُ وَجَرَحَى.

بِالتَّحْدِيدِ، مِنْ خِلَالِ حُسْنِ الضِّيَافَةِ، وَهِيَ سِمَةٌ مُمَيَّزَةٌ لِهَذِهِ الْبِلَادِ، حَظِيَ إِبْرَاهِيمَ بِزِيَارَةِ اللَّهِ، وَوَهَبَهُ اللَّهُ ابْنًا عَلَى غَيْرِ تَوَقُّعٍ مِنْهُ. (را. تك 18، 1-10). نَحْنُ، الْإِخْوَةُ وَالْأَخَوَاتُ مِنْ دِيَانَاتٍ مُخْتَلِفَةٍ، التَّقِينَا الْيَوْمَ هُنَا، فِي بَيْتِنَا، وَمِنْ هُنَا، مَعًا، نُرِيدُ أَنْ نَلْتَزِمَ حَتَّى نَحْقِيقَ حُلْمَ اللَّهِ وَهُوَ: أَنْ تُصَيِّحَ الْعَائِلَةُ الْبَشَرِيَّةُ مِضْيَافَةً تَرْحَبُ بِجَمِيعِ أَبْنَائِهَا. وَإِذْ نَنْظُرُ مَعًا إِلَى السَّمَاءِ نَفْسِيهَا، نَسِيرُ بِسَلَامٍ عَلَى الْأَرْضِ نَفْسِيهَا.

صلاة أبناء إبراهيم

أَيُّهَا إِلَهُ الْقَدِيرِ، يَا خَالِقَنَا وَيَا مُجِبَّ الْبَشَرِ وَكُلِّ مَا صَنَعْتَ يَدَاكَ، نَحْنُ أَبْنَاءُ وَبَنَاتُ إِبْرَاهِيمَ الْمُتَمِّينَ إِلَى الْيَهُودِيَّةِ وَالْمَسِيحِيَّةِ وَالْإِسْلَامِ، مَعَ كَافَّةِ الْمُؤْمِنِينَ وَجَمِيعِ أَصْحَابِ النَوَايَا الْحَسَنَةِ، نَشْكُرُكَ لِأَنَّكَ أَعْطَيْتَنَا إِبْرَاهِيمَ، ابْنَ هَذِهِ الْأَرْضِ

نَشْكُرُكَ لِأَنَّهُ مِثَالُ الرَّجُلِ الْمُؤْمِنِ، الَّذِي أَطَاعَكَ حَتَّى النِّهَايَةِ، فَتَرَكَ عَائِلَتَهُ وَقَبِيلَتَهُ وَوَطَنَهُ لِيَكِيَ يَذْهَبَ إِلَى أَرْضٍ لَا يَعْرِفُهَا.

نَشْكُرُكَ أَيْضًا عَلَى الْمِثَالِ الَّذِي قَدَّمَهُ لَنَا أَبُونَا الْمُشْتَرَكُ فِي الشَّجَاعَةِ، وَالثَّبَاتِ وَقُوَّةِ النَّفْسِ، وَالكَرَمِ وَالضِّيَافَةِ.

نَشْكُرُكَ، بِصُورَةٍ خَاصَّةٍ، لِإِيمَانِهِ الْبُطُولِيِّ، الَّذِي أَظْهَرَهُ بِاسْتِعْدَادِهِ لِلتَّضَحِّيَةِ بِأَيِّهِ طَاعَةً لِأَمْرِكَ. إِنَّنَا نُدْرِكُ أَنَّ ذَلِكَ كَانَ لَهُ امْتِحَانًا فِي غَايَةِ الصُّعُوبَةِ، لَكِنَّهُ خَرَجَ مِنْهُ مُنْتَصِرًا، لِأَنَّهُ وَثِقَ بِكَ دُونَ تَحَفُّظٍ، أَنْتَ الرَّحِيمُ الَّذِي يَمْنَحُ دَوْمًا قُرْصًا لِلْبَدْءِ مِنْ جَدِيدٍ.

نَشْكُرُكَ لِأَنَّكَ أَقْضَيْتَ بَرَكَتَكَ عَلَى أَبِينَا إِبْرَاهِيمَ فَجَعَلْتَهُ بَرَكََةً لِجَمِيعِ الشُّعُوبِ.

يَا إِلَهَ أَبِينَا إِبْرَاهِيمَ وَإِلَهَنَا، نَسْأَلُكَ أَنْ تَمْنَحَنَا إِيْمَانًا قَوِيًّا، جَادًّا فِي عَمَلِ الْخَيْرِ، إِيْمَانًا يَفْتَحُ قُلُوبَنَا لَكَ وَلِكُلِّ إِخْوَتِنَا وَأَخَوَاتِنَا، وَرَجَاءً لَا يَخِيبُ، قَادِرًا عَلَى أَنْ يَرَى أَمَانَةً وَعُودَكَ فِي كُلِّ مَكَانٍ.

اجْعَلْ كُلَّ وَاحِدٍ مِنَّا شَاهِدًا عَلَى اهْتِمَامِكَ وَحُبِّكَ لِجَمِيعِ وَخَاصَّةً اللَّاجِئِينَ وَالْمُسَرِّدِينَ، وَالْأَرَامِلَ وَالْأَيْتَامَ، وَالْفُقَرَاءَ وَالْمَرْضَى.

افْتَحْ قُلُوبَنَا لِلْمَغْفِرَةِ الْمُتَبَادَلَةِ، فَنُصِِّحَ أَدَوَاتِ لِلْمُصَالَحَةِ، فَنَبْنِي مُجْتَمَعًا أَكْثَرَ عَدَالَةً وَأَخْوَةً.

اقْبَلْ جَمِيعَ الْمَوْتَى فِي دَارِ الْآبَدِيَّةِ، دَارِ السَّلَامِ وَالنُّورِ، وَخَاصَّةً صَحَابَا الْعَنْفِ وَالْحُرُوبِ.

اعْضُدِ السُّلْطَاتِ الْمَدَنِيَّةَ فِي الْبَحْثِ عَنِ الْمَخْطُوفِينَ وَالْعُتُورَ عَلَيْهِمْ، وَفِي حِمَايَةِ النِّسَاءِ وَالْأَطْفَالِ بِصُورَةٍ خَاصَّةٍ.

سَاعِدْنَا أَنْ نَعْتَنِيَ بِالْأَرْضِ، بَيْنَنَا الْمُشْتَرَكِ الَّذِي وَهَبْتَهُ، بِجُودِكَ وَصَلَاحِكَ، لَنَا جَمِيعًا.

أَيَّدْنَا فِي إِعَادَةِ بِنَاءِ هَذِهِ الْبِلَادِ، وَامْنَحْنَا الْقُوَّةَ اللَّازِمَةَ لِمُسَاعَدَةِ الَّذِينَ اضْطَرُّوا إِلَى مُغَادَرَةِ بُيُوتِهِمْ وَأَرْضِهِمْ، لِلْعُودَةِ بِأَمَانٍ وَكَرَامَةٍ، لِبَدْءِ حَيَاةٍ جَدِيدَةٍ مُطْمَئِنَّةٍ وَمُزْدَهَرَةٍ. آمِينَ.

© جميع الحقوق محفوظة – حاضرة الفاتيكان 2021